

ЗАТВЕРДЖУЮ
декан факультету іноземної
філології та соціальних комунікацій
_____ О. М. Медвідь
29 серпня 2017 р.

**План роботи
Експертної ради роботодавців
за спеціальністю «Переклад» на 2017 / 2018 н. р.**

***Засідання № 1
11.09.2017 р.***

1. Обрання голови та секретаря Експертної ради за спеціальністю «Переклад».
Доповідач – Кобякова І. К.
2. Затвердження плану роботи Експертної ради на 2016/ 2017 н. р.
Доповідач – Баранова С. В.

***Засідання № 2
20.11.2017 р.***

1. Експертне оцінювання тематики дипломних та бакалаврських робіт студентів спеціальності «Переклад», напряму «Філологія».
Доповідач – Попова О.В.
Назаренко О.В.
Дорда В.О.
2. Експертне оцінювання освітніх програм та навчальних планів підготовки бакалаврів напряму 035 «Філологія» та спеціальності 7. 02030304, 8.02030304 «Переклад» щодо професійних компетентностей.
Доповідач – Баранова С. В.
Литвиненко С. І.

Засідання № 3

26.02.2018 р.

1. Удосконалення професійних вимог до випускників спеціальності «Переклад».
Доповідач – Литвиненко С. І.
2. Організація цільової підготовки фахівців за замовленням роботодавців.
Доповідач – Дорда В.О.

***Засідання № 4
21.05.2018 р.***

1. Організація практично-орієнтованої підготовки фахівців.
Доповідач – Кобякова І. К.
Борзих Н. Ю.

2. Експертне оцінювання навчально-методичних матеріалів підготовки студентів спеціальності «Переклад», напрямку «Філологія».

Доповідач – Кобякова І. К.
Попова О.В.

Голова Експертної ради

Литвиненко С. І.

Завідувач кафедри германської філології

Кобякова І. К.

**МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
СУМСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
ФАКУЛЬТЕТ ІНОЗЕМНОЇ ФІЛОЛОГІЇ ТА СОЦІАЛЬНИХ КОМУНІКАЦІЙ**

**ПРОТОКОЛ
засідання Експертної ради роботодавців
за спеціальністю «Філологія»**

11. 09. 2017 р.

Суми

№ 1

Голова: Литвиненко С. І.
Секретар: Руденко Н.В.
Присутні: 8 із 8 осіб

ПОРЯДОК ДЕННИЙ

1. Напрямки роботи Експертної ради за спеціальністю «Філологія».

СЛУХАЛИ:

Кобякову І. К., зав.каф. германської філології, щодо визначення основних напрямків роботи Експертної ради на 2017/2018 н.р. Було запропоновано врахувати ці напрямки у плані роботи Експертної ради роботодавців.

Руденко Н.В. поставила питання на голосування.

ГОЛОСУВАЛИ:

"ЗА" – 8

"ПРОТИ" – 0

"УТРИМАЛИСЬ" – 0

УХВАЛИЛИ:

1. Врахувати напрямки у плані роботи Експертної ради роботодавців.
2. Про затвердження плану роботи Експертної ради на 2017 / 2018 н. р.

СЛУХАЛИ:

Дорду В.О. щодо затвердження плану роботи Експертної ради на 2017 / 2018 н. р. Було запропоновано провести чотири засідання членів Експертної ради роботодавців протягом 2017 / 2018 навчального року.

Руденко Н.В. поставила питання на голосування.

ГОЛОСУВАЛИ:

"ЗА" – 8

"ПРОТИ" – 0

"УТРИМАЛИСЬ" – 0

УХВАЛИЛИ:

Затвердження плану роботи Експертної ради на 2017 / 2018 н. р.

Голова:
Секретар:

Литвиненко С. І.
Руденко Н.В.

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
СУМСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
ФАКУЛЬТЕТ ІНОЗЕМНОЇ ФІЛОЛОГІЇ ТА СОЦІАЛЬНИХ КОМУНІКАЦІЙ

ПРОТОКОЛ
засідання Експертної ради роботодавців
за спеціальністю «Філологія»

20. 11. 2017 р.

Суми

№ 2

Голова: Литвиненко С. І.
Секретар: Руденко Н.В.
Присутні: 8 із 8 осіб

ПОРЯДОК ДЕННИЙ

1. Експертне оцінювання тематики магістерських та бакалаврських робіт студентів спеціальності «Філологія».

СЛУХАЛИ:

Попову О.В. щодо формування тематики магістерських та бакалаврських робіт студентів спеціальності «Філологія» на 2017/18 н.р. Було зазначено про формування тем магістерських та бакалаврських робіт студентів, що відповідають новітнім тенденціям у філології та перекладознавстві. Руденко Н.В. внесла пропозицію затвердити тематику магістерських та бакалаврських робіт студентів спеціальності «Філологія».

ВИСТУПИЛИ:

Анохіна Т.О. сповістила присутніх про актуальність та валідність запропонованих тем дипломних та бакалаврських робіт студентів спеціальності «Філологія». Анохіна Т.О. запропонувала підтримати пропозицію Попової О.В.

Глущенко О.О. проінформувала членів ради щодо суттєвих новацій в темах магістерських та бакалаврських робіт студентів спеціальності «Філологія», які відображають сучасні віяння перекладознавства та мовознавства. Глущенко О.О. запропонувала підтримати пропозицію Попової О.В.

Литвиненко С.І. поставив питання на голосування.

ГОЛОСУВАЛИ:

"ЗА" – 8

"ПРОТИ" – 0

"УТРИМАЛИСЬ" – 0

УХВАЛИЛИ:

1. Затвердити тематику магістерських та бакалаврських робіт студентів спеціальності «Філологія» на 2017/2018 н.р.

2. Удосконалення освітніх програм та навчальних планів підготовки бакалаврів напряму 035 «Філологія» та спеціальності 7. 02030304, 8.02030304 «Переклад» щодо професійних компетентностей.

СЛУХАЛИ:

Баранову С.В. щодо експертного оцінювання освітніх програм та навчальних планів підготовки бакалаврів напряму 6.020303 «Філологія» та спеціальності 7.02030304, 8.02030304 «Переклад» щодо професійних компетентностей. Було зазначено про зміни та доповнення до освітніх програм та навчальних планів підготовки бакалаврів напряму 6.020303 «Філологія» та спеціальності 7.02030304, 8.02030304 «Переклад» щодо професійних компетентностей. Баранова С.В. внесла пропозицію провести експертне оцінювання освітніх програм та навчальних планів підготовки бакалаврів напряму 6.020303 «Філологія» та спеціальності 7.02030304, 8.02030304 «Переклад» щодо професійних компетентностей.

ВИСТУПИЛИ:

Литвиненко С.І. проінформував присутніх про важливість на необхідність проведення експертного оцінювання освітніх програм та навчальних планів підготовки бакалаврів напряму 6.020303 «Філологія» та спеціальності 7.02030304, 8.02030304 «Переклад» щодо професійних компетентностей. Литвиненко С.І. запропонував підтримати пропозицію Баранової С.В.

Литвиненко С.І. поставив питання на голосування.

ГОЛОСУВАЛИ:

"ЗА" – 8

"ПРОТИ" – 0

"УТРИМАЛИСЬ" – 0

УХВАЛИЛИ:

Проведення експертного оцінювання освітніх програм та навчальних планів підготовки бакалаврів напряму 6.020303 «Філологія» та спеціальності 7.02030304, 8.02030304 «Переклад» щодо професійних компетентностей.

Голова:
Секретар:

Литвиненко С. І.
Руденко Н.В.

**МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
СУМСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
ФАКУЛЬТЕТ ІНОЗЕМНОЇ ФІЛОЛОГІЇ ТА СОЦІАЛЬНИХ КОМУНІКАЦІЙ**

**ПРОТОКОЛ
засідання Експертної ради роботодавців
за спеціальністю «Філологія»**

26. 02. 2018 р.

Суми

№ 3

Голова: Литвиненко С. І.
Секретар: Руденко Н.В.
Присутні: 8 із 8 осіб

ПОРЯДОК ДЕННИЙ

1. Удосконалення професійних вимог до випускників спеціальності «Переклад».

СЛУХАЛИ:

Литвиненко С. І., щодо удосконалення професійних вимог до випускників спеціальності «Переклад». Було запропоновано врахувати ці вимоги у плані роботи Експертної ради роботодавців.

Руденко Н.В. поставила питання на голосування.

ГОЛОСУВАЛИ:

"ЗА" – 8
"ПРОТИ" – 0
"УТРИМАЛИСЬ" – 0

УХВАЛИЛИ:

1. Врахувати вимоги до випускників у плані роботи Експертної ради роботодавців.
2. Про затвердження плану роботи Експертної ради на 2018 / 2019 н. р.

СЛУХАЛИ:

Дорду В.О. щодо затвердження плану роботи Експертної ради на 2018 / 2019 н. р. Було запропоновано провести чотири засідання членів Експертної ради роботодавців протягом 2018 / 2019 навчального року.

Руденко Н.В. поставила питання на голосування.

ГОЛОСУВАЛИ:

"ЗА" – 8
"ПРОТИ" – 0
"УТРИМАЛИСЬ" – 0

УХВАЛИЛИ:

Затвердження плану роботи Експертної ради на 2018 / 2019 н. р.

Голова:
Секретар:

Литвиненко С. І.
Руденко Н.В.

**МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ
СУМСЬКИЙ ДЕРЖАВНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
ФАКУЛЬТЕТ ІНОЗЕМНОЇ ФІЛОЛОГІЇ ТА СОЦІАЛЬНИХ КОМУНІКАЦІЙ**

**ПРОТОКОЛ
засідання Експертної ради роботодавців
за спеціальністю «Переклад»**

21. 05. 2016 р.

Суми

№ 4

Голова: Литвиненко С. І.
Секретар: Руденко Н.В.
Присутні: 8 із 8 осіб

ПОРЯДОК ДЕННИЙ

1. Організація практично-орієнтованої підготовки фахівців.

СЛУХАЛИ:

Кобякову І. К., зав.каф. германської філології, щодо організації практично-орієнтованої підготовки фахівців.

ВИСТУПИЛИ:

Борзих Н. Ю. сповістила присутніх про важливість та необхідність організувати практично-орієнтовану підготовку фахівців.
Литвиненко С.І. поставив питання на голосування.

ГОЛОСУВАЛИ:

"ЗА" – 8
"ПРОТИ" – 0
"УТРИМАЛИСЬ" – 0

УХВАЛИЛИ:

Організувати практично-орієнтовану підготовку фахівців.

2. Аналіз роботи екзаменаційних комісій з атестації здобувачів вищої освіти.

СЛУХАЛИ:

Кобякову І. К., зав.каф. германської філології, з пропозицією проаналізувати роботу екзаменаційних комісій з атестації здобувачів вищої освіти.

ВИСТУПИЛИ:

Матюшенко О. Ю. проінформував присутніх про результати роботи екзаменаційних комісій з атестації здобувачів вищої освіти.
Литвиненко С.І. поставив питання на голосування.

ГОЛОСУВАЛИ:

"ЗА" – 8
"ПРОТИ" – 0
"УТРИМАЛИСЬ" – 0

УХВАЛИЛИ:

Роботу екзаменаційних комісій з атестації здобувачів вищої освіти визнати задовільною.

Голова:
Секретар:

Литвиненко С. І.
Руденко Н.В.

ЗАТВЕРДЖУЮ

декан факультету іноземної
філології та соціальних комунікацій

_____ О. М. Сушкова

_____ серпня 2018 р.

**План роботи
Експертної ради роботодавців
за спеціальністю «Філологія» на 2018 / 2019 н. р.**

Засідання № 1

10.09.2018 р.

3. Обрання голови та секретаря Експертної ради за спеціальністю «Переклад».

Доповідач – Кобякова І. К.

4. Напрямки роботи Експертної ради за спеціальністю «Філологія».

Доповідач – Кобякова І. К.

5. Затвердження плану роботи Експертної ради на 2017/ 2018 н. р.

Доповідач – Шуменко О.А.

Засідання № 2

19.11.2018 р.

3. Експертне оцінювання тематики магістрських та бакалаврських робіт студентів спеціальності «Філологія».

Доповідач – Куліш В. С.

Назаренко О.В.

4. Удосконалення освітніх програм та навчальних планів підготовки бакалаврів напряму 035 «Філологія» та спеціальності 7. 02030304, 8.02030304 «Переклад» щодо професійних компетентностей.

Доповідач – Баранова С. В.

Литвиненко С. І.

Засідання № 3

11.02.2019 р.

3. Аналіз сучасних вимог до перекладачів на ринку праці.

Доповідач – Литвиненко

С. І.

4. Організація лекцій/майстер-класів/зустрічей студентів спеціальності "Філологія" з потенційними роботодавцями.

Доповідач – Шуменко О. А.

Засідання № 4

15.04.2019 р.

3. Удосконалення шляхів організації практично-орієнтованої підготовки фахівців.

Доповідач – Кобякова І. К.

Зінченко А. О.

4. Експертне оцінювання навчально-методичних матеріалів підготовки студентів спеціальності «Філологія» за останні 5 років.

Доповідач – Кобякова І. К.

Чепелюк А. І.

Голова Експертної ради

Литвиненко С. І.

Завідувач кафедри германської філології

Кобякова І. К.